Комитет по программе и координации

Сорок первая сессия

11 июня — 6 июля 2001 года

Пункт 9 повестки дня

**Утверждение доклада Комитета о работе
его сорок первой сессии**

Проект доклада

Докладчик: г-н Айман М. эль-Гаммаль (Египет)

Добавление

**Вопросы программ: предлагаемый бюджет по
программам на двухгодичный период 2002–2003 годов
(пункт 4(a))**

**Раздел 14. Предупреждение преступности и уголовное
правосудие**

1. На своем 13-м заседании 19 июня 2001 года Комитет рассмотрел раздел 14 «Предупреждение преступности и уголовное правосудие» предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 2002-2003 годов.

2. Представитель Генерального секретаря внес на рассмотрение данный раздел бюджета и ответил на вопросы, поднятые в ходе рассмотрения Комитетом этого раздела бюджета.

Обсуждение

3. Были поддержаны мероприятия, проводимые Центром по международному предупреждению преступности. Было подчеркнуто важное значение программы «Предупреждение преступности и уголовное правосудие».

4. Было выражено удовлетворение в связи с указанием на то, что мероприятия, касающиеся разработки международно-правового документа об изготовлении и обороте взрывчатых веществ и конвенции Организации

Объединенных Наций о борьбе с коррупцией, зависят от принятия соответствующего решения Генеральной Ассамблеей.

5. Были поддержаны общие цели Центра и мероприятия, касающиеся транснациональной организованной преступности. Была выражена огромная признательность за превосходную работу квалифицированного персонала Центра и осуществляемое им руководство, благодаря которому была принята Конвенция против транснациональной организованной преступности и протоколы к ней. Были подняты вопросы о работе по подготовке к Конференции участников Конвенции с учетом неопределенности в отношении того, когда она будет созвана. Было подчеркнуто, что последующая деятельность в связи с Конвенцией должна стать одним из приоритетных направлений в программе работы Центра. Необходимо укрепить персонал Секретариата, занимающийся этими вопросами.

6. Было заявлено о решительной поддержке работы, проводимой Центром по трем глобальным программам: транснациональная организованная преступность, торговля людьми и коррупция. Было высказано мнение о том, что с учетом своих ограниченных ресурсов Центр должен сконцентрировать свои усилия. В связи с этим не получили поддержки мероприятия, касающиеся вопросов кибернетизированной преступности, и расширение работы Сектора по предупреждению терроризма. Наряду с этим была высказана другая точка зрения — в поддержку предлагаемого выделения дополнительных ресурсов для решения вопросов, касающихся кибернетизированной преступности, и на реформу систем уголовного правосудия.

7. Высказывались также мнения о том, что программа работы не отражает сбалансированного подхода к борьбе с угрозами, которые представляет собой международная преступность, и к обеспечению справедливости и эффективности систем уголовного правосудия. Это вызвало особую озабоченность, поскольку Комиссия по предупреждению преступности и уголовному правосудию постановила на своей десятой сессии утвердить для одиннадцатой сессии Комиссии тему «Реформа системы уголовного правосудия». Было выражено удовлетворение в связи с большим прогрессом, достигнутым в деле разработки конвенции о борьбе с коррупцией, поскольку коррупция препятствует социально-экономическому развитию.

8. Было высказано мнение о том, что в тексте данного раздела уделяется чрезмерное внимание мероприятиям, касающимся транснациональной организованной преступности, в ущерб мероприятиям по предупреждению преступности и уголовному правосудию, которые охватываются главными мандатами Программы. Было сделано напоминание о том, что Центр по международному предупреждению преступности заверил Комиссию по предупреждению преступности и уголовному правосудию в том, что программа работы будет в дальнейшем пересмотрена, для того чтобы учесть резолюции Комиссии и других соответствующих органов. В этом отношении было подчеркнуто, что необходимо подготовить все доклады, испрашиваемые Комиссией, в частности доклады о кампании по ликвидации незаконного оборота охраняемых видов дикой флоры и фауны, о незаконном доступе к генетическим ресурсам, о поддержке правительств, обращающихся за техническим содействием в борьбе против незаконного перевода денежных средств и их репатриации.

9. Были подняты вопросы о мандатах в отношении мероприятий, касающихся терроризма, и в отношении критериев контроля для оценки осуществления Протокола о предупреждении и пресечении торговли людьми, особенно женщинами и детьми, и наказании за нее и Протокола против незаконного ввоза мигрантов по суше, морю и воздуху.

10. Было высказано мнение о том, что отсутствует само определение терроризма. Были подняты вопросы в связи с мероприятиями Программы по борьбе с терроризмом во всех его аспектах, включая государственный терроризм.

11. Было отмечено, что ожидаемые достижения и показатели достижения результатов не охватывают сферы экономической и финансовой преступности. Было высказано мнение в поддержку ожидаемых достижений, связанных с актуализацией гендерной проблематики, хотя прозвучало также мнение о том, что соответствующие показатели достижения результатов можно было бы определить более четко.

12. Была отмечена непроработанность вопроса о слаженности действий с Программой Организации Объединенных Наций по международному контролю над наркотиками.

13. Была высказана озабоченность по поводу неадекватности ресурсов. Были подняты вопросы, касающиеся использования внебюджетных ресурсов, и было поддержано предложение об увеличении объема ресурсов по регулярному бюджету на 10,2 процента.

Выводы и рекомендации

14. Комитет рекомендовал Генеральной Ассамблее утвердить описательную часть программ раздела 14 «Предупреждение преступности и уголовное правосудие» предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 2002–2003 годов с учетом следующих изменений:

Таблица 14.5

Заменить пункт (b) в ожидаемых достижениях пунктом 12.7(b) программы 12 среднесрочного плана на период 2002–2005 годов¹ следующего содержания:

«Расширение глобальных знаний и технического опыта для решения проблем преступности, в частности связанных с транснациональной организованной преступностью, торговлей людьми, экономической и финансовой преступностью, включая «отмывание денег», коррупцией, незаконным изготовлением и оборотом огнестрельного оружия и терроризмом во всех его формах и проявлениях, а также для содействия обеспечению справедливости и эффективности систем уголовного правосудия;».

Заменить пункт (b) в показателях достижений результатов пунктом 12.8(b) программы 12 среднесрочного плана на период 2002–2005 годов¹ следующего содержания:

«Распространение передового опыта и информации, проведение научных исследований, разработка новых методов и обмен информацией о них между государствами-членами для решения проблем преступности, а также содействия обеспечению справедливости и эффективности систем уголовного правосудия;».

В пункте (с)(i) в показателях достижения результатов слова «транснациональной организованной преступности, торговли людьми, коррупции и терроризма во всех его формах и проявлениях» заменить словом «преступности».

В пункте (с)(ii) в показателях достижения результатов слова «транснациональной организованной преступности, торговли людьми, коррупции и терроризма во всех его формах и проявлениях» заменить словом «преступности».

Пункт 14.18(a)

Слова «готовность правительств оперативно ратифицировать Конвенцию и протоколы к ней» заменить словами «содействие государств-членов оперативной ратификации Конвенции и протоколов к ней».

Пункт 14.18(b)

Изъять слова «, включая данные из закрытых государственных источников информации,».

Пункт 14.19(a)

Добавить новый подпункт (vi), который гласит:

«iv) Специальный комитет по ведению переговоров по вопросу о правовом документе о борьбе с коррупцией

- a. основное обслуживание заседаний. Шесть сессий продолжительностью в две недели (120 заседаний);
- b. документация для заседающих органов. Шесть докладов Специальному комитету, включая, в частности, аннотированную повестку дня с препровождением проекта текста, материалов и предложений, представленных государствами; шесть докладов о работе каждой сессии Специального комитета».

Пункт 14.19(a)(v)

Данный подпункт должен гласить:

«v) специальные группы экспертов (РБ/ВР): четыре региональных совещания групп экспертов по представляющим общий региональный интерес техническим вопросам, связанным с ратификацией и/или осуществлением Конвенции против транснациональной организованной преступности и протоколов к ней; одно совещание групп экспертов по каждой из

таких тем, как использование информационной технологии в преступных целях; передовой опыт борьбы с торговлей людьми и незаконным ввозом мигрантов по суше, морю и воздуху, с уделением внимания гендерным аспектам; передовой опыт борьбы с коррупцией, с уделением внимания гендерным аспектам; ситуации, связанные с захватом заложников, и операции по их освобождению; выявление первых признаков активизации деятельности террористов; и правовые подходы к борьбе с терроризмом;».

Пункт 14.19(d)(ii)

Изъять данный подпункт.

15. Комитет рекомендовал укрепить секретариат Центра по международному предупреждению преступности, включая отделения на местах Управления по контролю над наркотиками и предупреждению преступности, с тем чтобы выполнить задачи, связанные с предупреждением преступности и уголовным правосудием и транснациональной организованной преступностью, посредством, в частности, полного осуществления рекомендаций Управления служб внутреннего надзора и Комиссии ревизоров, касающихся управления программой Центра и ее осуществления.

Примечания

¹ *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, пятьдесят пятая сессия, Дополнение № 6 (A/55/6/Rev.1).*